THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXVI.—No. 10 WEDNESDAY, FEBRUARY 7, 1962 TORONTO, ONTARIO

aseys Corner

Casey Imamura

.D FRIEND, Mr. Wood- —Newfoundland's gift to nd—phoned me up last proudly announced that his brother, Harry had hed taking a telephone

nber four years ago at s party?" he asked.

ely man, vaguely," I

were arguing with this chick, remember? She ng to convince you that get more discrimination Japane'ee and you said mber?"

I said. "What's that got th your poll?"

thing," he said. "Harry nade these 10 phone calls om the "Rooms To Let in tonight's paper. I pre- was a Japane'ee guy, know, rots of ruck, and 'azz. And Harry, he pre- e was a Negro, see. And what, man?"

?" I asked, genuinely in- now.

were wrong, you know," "We made two lists on people said. I'll send it you."

are the two lists. The s have been condensed.

OW'S LIST: 7 Okays. 1 2 Possibles.

Lady answered. Room for anyone who has a ob. (2). Lady answered. king or parties. Okay. n answered. Has many friends. Okay (4). Lady 1. If good character, ust meet first though. n answered. Why not? 5). Man answered. First rst serve. (7). Woman 1. No. Reason? No Aus- n her right mind would in. (8). Man answered. ken. (9). Lady answered. Christian does not pass t on a man by the color kin or the shape of his e house of God etc. etc. (10). Lady answered. ken.

'S LIST: 3 Okays. 5 Re- Possibles.

Man answered. Afraid sn't care himself but his rs will. (2). Man ans- on't call back here again. man answered. No. You un a cat-house here. (4). wered. Guesses it's okay. y answered. Room avail- il color of caller reveal- n suddenly taken by a ust come in. (6). Lady 1. Calls husband to Husband says it's okay but his other boarders ot approve. Sorry. (7). hangs up when caller he's colored. (8). Man 1. As long as rent is paid ter is quiet. Okay. (9). nswered. Room taken. n, sounding like Chinese, 1. No drink and no girls Okay.

the girl at the party ht after all. Anyway, I Woodrow up and told him

ou ever run across her, will you," I said.

be glad to hear that, e said. "I'll tell her to- night, I'm taking her to It'll make good con- ."

* * *

DRAO PLAYERS—win- 5 awards for "Rasho- a Montreal film festival r—are now operating in heatre at the Central Li- College & St. George) in

ntinued on page 5)

Pres. Ed Ide Speaks At Isseibu Meeting

TORONTO. — In his address to the 15th general meeting of the Toronto JCCA Isseibu, National JCCA President Edward Ide stressed the importance of good understanding and harmonious co-operation between all Nisei and Issei involved in the work of service organizations such as the JCCA.

He commended the work of the T. JCCA and its Issei-bu and the service they have rendered not only to the Japanese community in Toronto but to J. C.'s all across Canada. President Ide offered his belief in JCCA work saying, "I shall continue to belive in the work of this organization and assist to the best of my ability."

He hoped that the spirit and the co-operation of all members will continue as strongly as ever; and also that all JCCA projects will have the combined support of the Issei's experience and the Nisei's aggressiveness to succeed. The NJCCA History project and the Immigration problem were also touched upon.

The President of the Toronto JCCA, George Takahashi also addressed the meeting and commended the Issei-Nisei acts of co-operation. He hoped this attitude would set a good example for JC's across Canada.

Speaking next was Mr. Bob Kadoguchi, Chairman of the JC Centre. He gave a brief explanation of the past and future work of the Centre Directors. In order to start the Centre building this summer they are re-examining all project details. A general meeting of Centre members will soon be held.

Issei-bu President, Mr. C. Furukawa chaired the meeting. Reports from Mr. T. Kameoka, Secretary and from Mr. Y. Kanda, Treasurer were also heard. Mr. Kadonaga expressed his opinion that the Isseis should not take the attitude that they are too old . . . and just follow in the Nisei's footsteps. To bring about a more harmonious relationship between the Issei and Nisei, he suggested that the Issei take a more positive action in all decisions . . . even when the Nisei do not like it.

Two resolutions passed during this meeting were: (1). Appreciate the fine work of the NJCCA on the Immigration question and to give continued support to seek rectification of the discriminatory Canadian Immigration Act. (2). Encourage the efforts of the JC Centre Board of Directors and support their endeavours.

Wave Of Activity. . . .

J. C. Centre Sub-Committees Forming

TORONTO. — The Japanese Canadian Centre office reports that with the success of last week's Sub-committee meeting, "a great wave of activity to develop and expand the organization has begun. Decision of the Board to begin construction this year has given spark and enthusiasm to the many committee members," they added.

These committees will assist the Board in finalizing the basic policies required before the deadline set on March 15th. They will conduct research, and plan and institute the varied programs.

An initial meeting of some leading members of the community to assist in organizing the committees was held on Jan. 10th; and following this, groups are now busily at work.

Sub-Committees being formed are: Building Planning, Special Planning, Bowling, Restaurant, Maintenance, General Program, Cultural, Finance, Organization, Monitoring, Special Projects, Women's Auxiliary, Public Relations, and Issei Programming.

* * *

Some prominent Japanese Canadian names tentatively mentioned for these Sub-Committees are as follows:

Mr. Henry Okada, Tosh Moriyama, Saul Kadonaga, Harold Yoneyama, Peter Karatsu, Yoshikazu Kimura, Yosh Kishimoto, Yuki Ode.

Mrs. Mary Ebata, Sab Seki, Terry Doi, Ken Doi, Roy Nose, Junn Kashino, Kiyo Tamura, Rita Kinoshita, Mits Sumiya, Harvey Moritsugu, Dan Washimoto, Min Hagino, Vernon Shimotakahara, George Ogino, Yuki Onizuka, Eddie Utsunomiya, Ace Shirakawa, Ken Moritsugu, Shiz Matsuba, Mrs. Teiko Kishimoto, Hisae Hayashi, Ruth Yonemoto, Jack Hemmy, Vic Kitagawa, Kei Tsumura, Rick Matsumoto, Stum Shimizu, Alan Fujiwara, K. Kawasaki, Tosh Tanaka, Hugo Yamamoto, Mrs. T. Ikeda, Ken Adachi, Y. Iwasaki, Harvey Okawara, Stan Shikatani, Toyo Takata, Alan Watanabe, Yoshio Kanda, I. Kawashiri.

Mother Rapped In Motel Fire

LILLOOET, B.C.—An inquest jury last week strongly censured a mother whose five children died from a fire which swept through their bungalow at a Japanese Canadian owned Auto Court here. Officials reported that the fire was apparently set by the children.

The victims were asphyxiated by the heavy smoke that filled the family's auto court bungalow while the mother, Mrs. Laura Copeland sat in a beer parlor.

Assistant fire chief Robert Ness said he believed the children set a fire on the floor and then threw old blankets and clothes on it.

Killed in the fire were Rose Ann, 5; Normaline Joan, 4; Felix, 3; Susan, 2; and Geraldine, four months.

"We strongly censure the actions of the mother in leaving them alone," the coroner's jury said in its verdict.

An RCMP constable who helped firemen carry the children out of the blazing house said the door of the house was locked and had to be broken in.

Mrs. Copeland testified that a fire laid in the kitchen stove was out before she left the house at 6 p.m. after preparing the children's supper.

Mrs. Copeland, widowed six months ago when her husband drowned in a swimming accident, was living on social assistance when the tragedy occured. Friends have made gifts of cash and food.

Geesink Promotion To 6th Degree Set

AMSTERDAM. — The Netherlands Judo and Jujitsu Federation has announced that it will confer the Black Belt sixth degree to Anton Geesink, who won the world judo title in Paris on December 3.

The announcement said that the decision was taken after consultation with the federation's technical advisor, H. Michigami of Japan, a seventh degree expert.

The announcement added that the federation, in promoting Geesink, is following the Japanese example where the world champion in 1956, Shokichi Natsu, and Koji Sone, 1957 champion, were also promoted to the sixth degree.

Sick

TORONTO. — English Editor of The New Canadian, Ricky Matsumoto was taken ill this week. He is expected to return sometime this week. His absence as chief coffee and soup heater is greatly missed.

Japanese Warbride Robbed By 2 Colored Men Speaking Threats In Japanese Language

CROMPTON, Calif. —Two colored men held up a Japanese war bride recently speaking threats in Japanese. Mrs. Kazuye Mihara reported to police that the men demanded, "okane" and threatened her in her home.

She said they shook her awake about 11 p.m. and said "kane ga nai, okane chodai" (haven't money give me money).

One of the pair started to choke her and added "poketto ni gan ga aruzo" (I have a gun in my pocket.)

Rings, Cash Taken

Mrs. Mihara told police the pair took her purse and left after going through the drawers in the room. She said she had her wedding ring, a diamond engagement ring, alien registration card, some keys and a small amount of cash in the purse.

Mrs. Mihara is a war bride, having married her Nisei husband Robert in Japan in 1952.

Her husband, who is still in the service, and three children were sleeping in adjoining rooms and were unaware of the holdup. "I was too scared to move or scream," Mrs. Mihara told police.

Japanese Kidnapped

CALI, Colombia.—Leonard Sakamoto, wealthy resident of this city reported recently he had been kidnapped by bandits but managed to escape without paying a ransom.

Sakamoto said he was abducted while returning from a nearby farm owned by his family.

He said the bandits took him to a mountainous region in Central Colombia, where they fed him well and provided lodging. He said he escaped when the bandits' attention was turned elsewhere.

Sakamoto is a member of a leading family in the Japanese colony established here several years ago.

Tokyo: 10 Million

TOKYO.—Tokyo's population hit the 10 million mark recently but City Hall officials said, "you would need a stop watch" to know when the 10 millionth citizen was born since the population increases by 500 each day.

South Africa's Apartheid

Now It's Chinese !

EAST LONDON, South Africa. —Another case of racial discrimination in South African sport has hit the headlines. The latest affects the Chinese.

The management committee of the Border Areas Softball Association said it refused to accept six members of its women's team chosen for the South African championships because they are Chinese. Michael Bennie, chairman of the association, called it "a bitter blow and high-handed action."

Still raging is the issue of Pretoria city council's ban on permitting a Japanese champion swimming team to use that capital city's pool in its forthcoming tour of South Africa.

The government announced that South Africa's leading Indian golfer—Sewsunker (Papwa) Sewgolum—has been refused permission to play in the Natal Open at Durban because "it is not government policy to encourage mixed sports."

Neville Grace, president of the South African Swimming Union, said Pretoria's ban on the Japanese swimming team has raised questions about this country's participation in the 1964 Olympic Games in Tokyo.

In Tokyo, the managing director of the Japanese swimming Association, Hiroshi Negami, said the Japanese team will not visit Pretoria.

ト市合同教會 婦人會の役員

トロント日系人合同教會新婦人會の役員は左のように定まつた。

△顧問清水牧師夫妻△前會長古川みな△會長平美輝子△同副上高原信 谷田部つね△記録書記西村登美△會計中井政△通信書記吉莊みのる、[illegible]長谷田部つね△同副福島朝惠 疋田文枝△委員長＝傳道坂本町惠 教育福本雪江 市民中路綾子 社會奉仕的場秀子 勧制森田いせ 社交神田富佐子、財政米満フメ 文書田邊かね 供花平森初枝 村木志津子 牧師舘古川みな△部會代表益田龍子 宮本タエ 西河原辰子 下高原信△組長＝兒玉シナ(一) 最相ますえ(二) 青木いそ(三) 前田君子(四―十三) 安藤春子(五) 仁科春子(六) 河部スエ(七) 小山安枝(八) 藤田まち(九) 山本つね(十) 露木千代(十一) 栗田初(十二)

人事消息

■婚約

▲テーバーの水井松之助、キヨ夫妻の次男繁雄氏と大阪在住の風見安太郎、ときえ夫妻の末女、節子さんは一月二十七日レスブリッジ市ロータス・インで婚約した

■死亡

▲晩市の馬場庄助氏は一月二十五日心臓病のため同市セント・ポール病院で死去佛教會で二十九日生田享成開教使により葬儀を執行。

▲クベック州ラバール・デラアビドーの池上つよさん(熊本縣出身、七二)はモ市のホテルデュー病院で一月二十九日死去、三十日ジョセフ・デー葬儀社で石浦開教使と安井牧師により通夜、三十一日告別式を營みモ市墓地に埋葬した。

▲晩市の水入卯三郎氏(廣島縣出身、八三)は一月二十八日マウント・セント・ジョセフ病院で死去、三十日日本人聖公會で西村司祭司式で告別式を行ない、三十一日マウンテンビュー墓地で火葬した。

自分の權利を知ること

合法的に入國した移民たちは他のカナダ人勞働者と同等の權利と責任を享有します

カナダにおける雇傭者の大多數は正直で公平であるが 不幸にしてそのうちのある者は移民を私利のため使う者もあります。

- 不公正なる方法による雇傭に注意すること
- あなたが權利を持つ有給休暇をうけることを主張すること
- あなたの給金から差引かれる食事 室代が高過ぎないかに注意すること
- ストライキ破りに使われることを拒否すること
- あなたが權利を持つ失業保險ブックに正當なるスタンプをはつて貰うことを確めること
- 勞働組合に加入することを恐れないこと。これはあなたの權利であります
- 雇傭者の送還のオドカシを恐れてはなりません
- もしあなたの勞働條件に對し正當な苦情があれば 最寄りの州當局者に相談すること。その當局者が誰であるか不明のときは最寄りの市民權官吏 又は牧師なりあなたの属している團体幹部に通知すれば 彼等は最善の援を與えます。

Ellen L. Fairclough
Minister of Citizenship
And Immigration.

52—18

二月十一日
午後二時
涅槃會
トロント佛教會

食料品一切
肉類＝魚類
キノ魚肉店(木下)
KINO'S MARKET
Box 57, Slocan City, B.C.

日系人歡迎
おいしい支那料理をもって結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。
晩市 竹林園
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St., Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1935

辯護士 鬼塚敏三
事務所 ト市ヴイクトリア街二二一番地
電話イーエム三―五〇〇二
自宅オエクス一―三三八八
▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

VICTORY THEATRE
GIRLESK
ON OUR STAGE
毎週トップ・スター出演のバーレスク・ショウ。
毎金曜に新番組公演並に映畫上映。この廣告持参の方はお連れ一人は無料で入場できます
ヴイクトリー劇場

寒い朝

石坂洋次郎　73

そう云うと、とみ子は椅子を軋ませて立ち上つた。重夫もあわてて立ち上り、
『お前、ほんとに行くのかじやあオレもついて行くよ……一人つ子でぬくぬくと育つているとみイには、家出した娘にとつて、現實の社會がどんなに恐しい所であるか分らないんだよ』
『分つてるわよ。恐しいのは、わるい男達でしよう。重夫さんも小父様も、そうした恐しい男性の一部分なんですからね……』
『いちいちひねくれたことを云つてやがる。そうすると、なぞオレは、とみイについて行かざるを得なくなるんだ……』
『それは貴方の勝手よ』
『――最後にオレはもう一度だけ云うよ、とみイ。どうも、この寫眞だけでは、二人が家出する理由にならないと思うんだ。なぜつてオレ自身に、納得がいかない氣持なんだもの……』
『だから、いいわよ、貴方は一所に來なくとも……』
とみ子は、重夫が四つに引きちぎつた寫眞を、元通りに並べてのぞきこんでから、
『私にはまだいろんな理由があるのよ。第一、毎日ママと顔をつき合せてるの、飽きちやつたの。二人とも

ちもない穏やかな暮しを、毎日毎日續けてるでしよう二年も三年も、五年も十年もよ。そんなのに飽き飽きしちやつたのよ。ここらで家出でもしなければ息が詰まりそうだわよ。ママにだつてその方がいいのよ……』
『ふむ。それだつたら、オレにもいくらか實感があるな。オヤジのチョビ髭を生やした顔を、毎日毎日眺めているんだからな。……でもさあ、間もなくオレ達には入學試驗があるんだぜ。どうせ家出するなら、それがすんでからの方がいいんだがな』
『そんな、算盤を彈いたような氣持じや、家出なんか出來つこないわ。思いたつた勢いでやらなくちやあ…………。もちろん勉强の材料はみんな持つていくわよ。私、仕度してくる。……』
とみ子は、ちつとも無理押しの感じられない爽やかな調子でそういうと、食堂から出て行つた。と思うと階段を上るペタペタという柔かい足音が聞えた。それが縦に家出の實感をそそつた。重夫は、とみ子が並べた寫眞を一人でじいと眺めた。たまたま風があつて、スカートがめくられたりしているから、變な感じが溢み出ているので、それさえ

しそうにしているだけの情景ではないか。とみイとオレだつて、ときどき腕を絡ませたり、肩や背中に腕をまわしたりして歩くこともあるのだから、小母様と父がそうしたつて、少しも怪しいことはない筈だ。要するに、とみイは、オレ達が漠然と想像していた以上に小母様と父が仲好さそうにしている寫眞をみて、ヒステリーを起したのだ。それに、ふだんの無事すぎる生活に對するレジスタンスの感情が裏づけされて……、『家出』という、突拍子もない行動に飛躍したのだ。

ニューデンバー

ニューデンバーでは來る三月三日、協和會主催で在住日系人の春季親睦會を催す

カムループス佛教會 本年度役員

カムループス佛教會の六二年度新役員は次の通り。
△顧問廣渡卯壯△會長山田新太郎△副會長加藤軍太郎△議長西村義雄△副議長數木隆義△記錄幹事阿部誠志△通信幹事田端三郎△通常會計上西功一△特別會計上田恒彥△監査役坂木哲雄 阿浦善太郎△内陣主任兒玉傳吉 後藤康治△社交部長西村市藏、後藤康治△會館主任川端榮太郎 小林石三郎△演藝部長出島一夫△映畫係西村義雄△地方役員第一區西崎與惣松△第二區大濱英三△第三區西村喜十郎△第四區若林源右エ門△第五區吉田千代喜△第六區廣渡卯壯△第七區本門吉次郎△第八區山川勇△市内西村郡[illegible]
彌次工門△モントレーキ中島叙之△ウエストサイド曾月惚三

故 中島つよ

母 故 つよ（熊本縣人 七十二才）儀、今日まで非常に丈夫で暮らして居りましたが、去る一月二十八日午後十時頃突然自宅に於て腦溢血の爲人事不省に陷り、早速モ市のホテルデュー病院に於て人事の限りを盡しましたがその甲斐なく二十九日午前十時半に眠るが如く地上を去りました事を生前辱知の皆様に御通知申上げます。三十日午後八時よりジョセフ・デーキ葬儀社に於てトロント市の石浦開教使並にモ市の安井補教士により御通夜並に翌朝の告別式を致しモントリオール墓地に埋葬の際には極寒多忙中にも拘ず多數の皆様の會葬を辱うし、その上過分なる供花、香典、弔辞、弔電を頂き御芳志の程誠に有難く御禮申上げます尚この上共遺族の爲に皆様の御交誼、御指導の程お願い申上げます。

クベック州 ラバールデーラアビドー
喪主 池上三喜
妻 千鶴
孫 三鶴
女婿 池上三男
妻 美津子
女婿 城戸茂
妻 八重子
ピーシー州
女婿 前田優
妻 美雪
女婿 門脇忠
妻 常子
外孫 一同
モントリオール佛教會
同 佛教婦人會
同 合同敎會
同 壯老會
外 親族一同
友人一同

讀むなら良書を

石川湧著『福音と虚無』をお讀み下さい。
送料とも一部五弗
ニューカナディアン、梅月

セブンスデー アドベンチスト教會

カレッジ街五三二
電話ピーエー一五一〇六二六
二月十日（土）午后一時
『偉なるかな救いの恩義』
二月十一日（日）午前八時
"歓びのおとづれ" 放送
CHWO (1250 Kilocycles)
P.O. Box 190, Toronto, Ont.
"わが永遠の古里" その一
『天国とはこういう所』
◻聖書研究會 毎日曜夜七時中爾會社交室（スパダイナ街四一五）にて『默示錄講解』（その二十六）
『生ける神の印』

生長の家誌友會

常に心を明かるく健康と幸福を得る道を体驗を交えて語る谷口先生の錄音が聽けます。皆様の御來聽歡迎。
◻重石宅（毎週土曜夜八時、第一、第三日曜午後二時）303 Greenwood Ave., Phone HO. 1-2319
◻市居宅（第二、第四土曜夜八時）400 Kingswood Rd., Phone OX. 1-1398
◻上田宅（毎週日曜 午後一時半）524 Ontario St., Phone WA. 5-7995
◻富本宅（第二、第四土曜夜八時）318 Markham St., Phone WA. 1-9157

新世界旅館

特に日系人の御便宜を計りますから何卒御投宿下さい（クインとチョーチ街角）
NEW WORLD HOTEL
147-A Church St., Toronto
Phone EM. 2-0207

花見訪日觀光團員募集

多くの訪日された方々より内地觀光中が一番樂しかつたと御言葉を頂き日本行きさするなら岩田の觀光團でと皆様より絶大なる御引立を頂き厚く御禮申上げます。今回は陽春花見の一番よき時機を選び、内地觀光日程も充分研究致しまして四國、九州方面へ觀光して頂く事に致しました。御友人お誘い合せ是非御參加下さいます様御案内申上げます。

○出發期日　三月二十一日午後二時二十分CPAジェット機で晩香坡空港出發
○内地觀光　十五日間、東京を振出しに各地を觀光四國、九州を經て廣島にて解散
○滯在期間　自由、同じ旅費で御歸りにハワイの觀光もできます
○別送荷物　大きな御荷物は二百斤まで船便で無料で御送り致しますから二月二十五日迄に當社へ御送り下さい
○訪日手續　すべて訪日手續は經驗深い當社で取扱います
○團費　旅費＝往復飛行機（エコノミークラス）七八三弗、往行飛行機歸りピー・アンド・オー・ライン船便七一三弗五〇仙
內地十五日間の觀光費＝二九〇弗

――明細書は御申込み次第御送り申上げます

申込所　191 East Hastings Street, Vancouver 4, B.C.
晩香坡市 岩田旅行案内社

男子用消毒器具

男子用消毒器具三弗で三六個、五弗で七二個、八弗で一四四個
M. HOFFER

T. UCHIDA & CO.

515 West Pender Street
VANCOUVER 2, B.C.

▲日本行切符販賣代理
日本郵船、大阪商船、プレジデント・ライン、ピー・オー・オリエント・ライン
▲呼寄手續
▲保險一切　自動車、火災 海上、漁船

内田商會
晩市西ペンダー街六一五

魚

日本人向魚一切御値段で小賣
△ハリバット・ペレー一斤二〇仙△サモン・チップ一斤二〇仙△エビ一斤八〇仙△タコ一斤五〇仙△イカ一斤五〇仙△小イカ一斤三〇仙△日本産小タコ一斤四五仙
トロント市カレッジ街五八五
グルプスティン魚店
GRUPSTEIN'S FISH MARKET
585 College Street, Toronto, Ont.
Phone LE. 6-9966

志風治療所

●肩凝●腰痛●胃腸病●神經痛●婦人病●小兒麻痺●蓄膿症
其他の病氣等でお困りの方は當所の治療を試して下さい。
晩市ダンレビー街二一五
志風讓治
215 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C.
Phone MU. 4-8968

屋根修繕一切

住宅のルーフィング、シングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。オ州内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。
（カナダ屋根業協會々員）
經營 西島俊雄
All-Way Roofing Service
Bus. Phone 421-3374
PL 9-5096, HI. 7-1100

トロント天理教祭日

毎月次の如く何れも午後二時から催します。一般の方の來會を歡迎致します。
△第一日曜日カナダ教會 教師 大倉トミ 61 Northcote Avenue
△第二日曜日トロント教會 教師 神出忠雄 26 Shudell Avenue
△第三日曜日オ州布教所 教師 中本ハナ 787 Sammon Avenue

○保險業

自動車、住宅、商店、漁船、傷病等各種保險サービスに應じます

○土地 家屋 賣買
充分經驗ある本社に是非御用命下さい

ロング・カミ リール・エステイト
上高原敬夫
晩市東ペンダー街一七九
電話 MU二一四六四一
AL五一一七四三
（自宅）CY九一五三四五

NIKKA-NET　HIRATA-MADE

1962年度のギルネットはよく獲れると定評のある平田メイドー日加ネットを是非本店へ
Nikka Manryo Corkline, Leadline　Nikka Floats and Baits

日加貿易社
217 Dunlevy Ave., Vancouver 4, B.C.　Phone MU. 4-7028

よき手本 一、二世の協調
ト市協一世部総會で強調さる

二月三日夜佛教會において開催のトロント市協一世部第十六回定期総會には、トロント市協チャプターの高橋ジョージ會長、全加市協の井手エドワード會長、會館理事會の角口ボブ理事長らも出席してそれぞれ挨拶をした。高橋氏は、トロント市協の活動を通して一世と二世が協和共働していることを喜び、一世側の協力を感謝し、これは全カナダを通して良き手本とされるべきことだと述べた。井手氏もトロント市協が過去十五年間にわたり、一世と二世がよく協調して有用な仕事をなしとげてきたことを稱揚し

社會に奉仕する仕事をしている市協その他の團体が、いかなる事業を遂行するにも、全員の――一世と二世とのよき理解と協力が絶對的に必要であることを強調し、一世の經驗を(よきも惡しきも)生かして、これと二世の進歩的發意を協和統合させることが大事であると述べ、全加市協の歴史編纂事業や移民問題等にも言及して、全加市協としては、これからもまだまだしなければならぬこと、また實行できる仕事が沢山あるとて、一世側の一層の協力を希望した。角口氏は會館理事會が昨年以來してきた仕事の大要を述べ、特に今夏の着工にさき立って、目下仕事の全体にわたり再檢討を加え準備をすすめていることを説明し來る四月には特別大會を開いて會員にはかることになっている点や、理事會の仕事や會館進行状態を報告する團体代表者會議開催や月々の報告書または會報發行を考えていると述べた。

○

總會は古川會長が司會して總會幹事と神田會計の報告があり

(一)全加市協の移民問題に對する努力を感謝し移民法改正を要請する運動に更に努力することを希望する

(二)會館理事會の努力に感謝し、一致して支持協力する

決議を可決した。なお門永友次郎氏は特に會館に關連して、一世は年はとつてもまだまだ――というところなので『二世にすべてをゆだねて、二世から頼まれたことだけをするというひつこみ思案の態度をとるのは日系人社會のために惜しむべきことで、一、二世の融和をはかるためには、よしんば二世がきらつても、一世の積極的眞剣な努力が必要である』という意見を述べた。

小豆牧師が東部巡教
ト市では十三日から十五日迄

△昨年十月末より年末にかけてビーシー及びアルバータ州各地で集會、會衆に感銘を與えた小豆正夫牧師は米加州からシカゴ經由、二月トロントおよびモントリオールを訪問、説教するが日程は次の通り。

△二月十二日ト市着、同夜六時半、西湖茶樓で歡迎會、會費一弗五十仙で參加希望者は吉田牧師(エッヂオー・三一六九八九)へ

△十三日(火)と十四日(水)兩夜七時半から日本語で一般講演、十五日同時白人二世會衆に英譯。場所ブロードビュウ自由メソヂスト教會(ブロードビユウとマウント・スチーフイン街角)

△モントリオールでは十七日(土)午后二時から日系人合同教會で、同夜八時から堀崎牧師宅で集會、十八日(日)午后一時半から日系人長老教會で説教。

△小豆(しょうず)牧師は二十七年間傳道 現在日本イエス・キリスト教團副委員長、神戸西部教會牧師であり、神戸にある九十の新教會々よりなる連合會の副會長をつとめている。

創立十五年 法要と演藝會催す
カムループス佛教會が三月末

【カムループス發】當地佛教會ではこのほど新役員會を催し 佛教會創立十五年にあたるので、來る三月二十日に慶讃法要並びに祝賀演藝會を催すことを決定、法要および演藝準備委員に次の諸氏をあげた。

山田新太郎 阿部誠志 荻木隆義 上田恒彦 加藤軍太郎 西村義雄 田端三郎(以上法要) 西村島一雄 坂木哲雄 兒玉傳市蔵 後藤康治 吉川端榮次郎(演藝)

ねはん會營む

釋尊の入涅槃を記念する涅槃會を來る二月十一日午后二時よりトロント佛教會でいとなむ。信者は勿論のこと一般の參詣をご案内すると。

ト市サンガー

ト市サンガーでは來る十日(土)午后八時から佛教會で『サンガー新入會員歡迎ソーシャル』を行う。各種ゲーム、歌、ダンスなどがある。會費二人で一弗、一人五十仙。新會員は無料。

子供六名の焼死
母親しからる

【リロエット發】日系人經營のモテルの三室カテージから出火、五才以下の子供五名が焼死した事件の原因取調べの結果、子供らの母親がビア・ホールで飲んでいる不在中、子供達が室内で火遊びしたことから出火したことが明らかになった。母親の無責任な行爲を檢死裁判はひどく非難した。

マニトバ合同教會婦人會

【ウィニペッグ發】一九六二年度マニトバ日系人合同教會婦人會の新役員は左の如く決定した。

△顧問ミス・ベーツ△プログラム委員長ミス・マガフィン△前會長中井松枝△會長下澤君枝 副會長盛谷千重△會計淺江ヌニ子△スカラシップ會計引田キサノヘ訪問部長水野社子 副部長高田イク社交部長中井松枝・副部長川田靜子△通信書記林マツ代△記録書記坂出藤子△バザー主任宮本ウメ△二世主任平山時子△お茶係角増トワ△會代表ミス・ベーツ△組長-エー組高津タツ ビー組松原スミノ シー組松尾靜枝デー組小柴フク 二世部平山時子 松田フジ 西井絹江 小林こと 吉田みつ

ス町佛婦會
新役員きまる

スチブストン佛教婦人會の新役員は左の通り決定した

△顧問牛田美野へ會長向井貞子へ副會長堂前久榮△會計阿久根靜香 補佐橋本靜枝△書記西濱慶子 補佐小山千枝子△監査役小川鶴枝 庭月野うめ 淺利そめ 阿久根さつき△演藝部武内房子 大坂キクエ△日校部阿田木和子△參事員 小林春枝 山本八重子 野村雪枝 栗山喜久代 村尾靜枝 松村榮子 廣田菊代 吉田美須枝 酒井登美子 阿久根初江 山下タミエ

總會と親睦會

△來る二月十一日(日)午後三時半よりト市佛教會階下に於て本會、定期總會と親睦會を開催致します。多數の余興や夕飯の用意がしてありますので會員家族こぞって御參加下さい。

△會費 一家族二弗 個人一弗

トロント熊本海協
カナダ連絡會

故水入卯三郎儀

老衰にて療養中なるも容態惡化し、晩市マウント・セイント・ジョセフ病院に入院加療しましたが施藥の効なく去る一月二十八日午前七時五分遂に昇天致しました事を謹んで辱知の皆様へお知らせ申上ます。追而同三十日午後七時半日本人聖公會堂に於て西村司祭司式にて告別式執行、翌三十一日午前十時マウンテンビュー墓地にて茶毘に付しました節は嚴寒の折柄また御多忙中にも拘らず御會葬下され、その上供花、御花料、弔電を賜わり御芳志の段有難く失禮乍ら紙上を以て右厚く御禮申上げます。

一月三十一日

551 East Hastings Street, Vancouver 4, B.C.

喪主(在日)女婿 香川一以
世話人 松本市十郎 坂本吉榮 鎌田ハルミ
友人代表 中谷伊之助 日本人聖公會

故馬場庄助儀

一月去二十五日心臟病の爲セントポール病院にて永眠致しました事を生前辱知に謹告致します。追って二十九日午後八時より晩市佛教會堂で牛田享成師の導師にて葬儀を營むに際し寒さの折柄多數の方々の御會葬を賜りその上立派なる供花を各團体を初め皆々様から戴きまして誠に有難く厚く御禮申上ます。なお故人入院中は皆々様より度々御見舞に預り故人生前のお厚き御交誼と共に重ねて厚く厚く御禮申上ます。甚だ略儀ながら紙上を借りて御禮申上ます

一月三十日 合家

世話人 田口佐太郎 國本新勝 外友人一同

パーテーにはぜひ
内部のきれいな富酒家へ

◎結婚祝宴に、家族パーテー。座席二百四十。
◎百人以下のパーテーには特別室を設けています。
◎持運び注文は十二時から午前三時まで。
――日系各位の御引立を御願申上ます――

(ゴールデン・ドラゴン)
金龍酒家
トロント市 西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム 八-二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto
Phone EM. 8-2475 — UN. 1-8889

何時も新鮮な……
牛蒡 里芋 白菜
シャクシ菜 大根
ビーシー産
鹽サモン
ダンダスユニオン店
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-7692)
172 Dundas St. West, Toronto
電話 イーエム四-七六九二 イーエム六-三六六三

天下一品

日本をしのんで 日本の味を…
キッコーマン醤油
古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 SPADINA AVE., TORONTO 2B, ONT.
PHONE: WA. 2-6858—WA. 2-9108

在日二世は語る

東京支社主催の座談會(二)

—司會—中村君がデビューしたのは。

×中村—一九四一年の秋だつた。藤原歌劇團の後援で歌舞伎座でね。初めての試みであつたそうだが、大成功だつた。齋田愛子さんも特別參加でカルメンを初めてやつた。まア一應これで認められたかと思つた時にドカンと來た。

—司會—何が?

×中村—〝我が帝國は今朝南太平洋にて米英と戰爭狀態に入れり〟つて。僕は日本に籍はないし、カナダ人だ。敵國人だ。ピクピクしていた。横濱や東京の二世はその日のうちに引つ張られているとの情報があるしね。心配だから、警察に自分で行つた。どうしてくれるつてね。そしたら、君の事はなんにも命令がきていない、とにかく、おとなしくしていろ、との事だ。仕事の方では、外國系の藝能人は使用しないと申し合わせになるし、でも僕は歌舞伎座デビューのあと東寶映画と專屬の契約が成立したから、先ず生活の心配はない。なるべくおとなしくしているが、時々仕事のことでちよつと横濱の方に行くと、すぐにバレるんだね。警察に呼ばれて叱られたとことをみると、身邊は内偵されていたと思うよ。

—司會—戰爭狀態になつてからの苦心はどうでした。

○平林—僕はやがて兵隊にとられた。步兵、三年間支那事變で大陸戰線だ。苦勞したよ、本當に。

—司會—おれはなんだつてこんな苦勞をしなければならぬのか。カナダにあのままいたら、今頃はアップルパイ、アイスクリーム、なんて思わなかつたかね。

○平林—そうそう、幾度思つたかしれないよ。日本の社會のことを覺えるのに苦勞したのに今度はそれにワをかけた別世界の兵隊だ。人に知れぬような涙を流したよ。でも、この苦しさが自分を鍛えていくのだ、負けるもんかと齒をくいしばつた。軍隊という所はいい加減なことは許されない、生きるか死ぬかだ。先頭に立つか、ビリになるかだ。負けず嫌いの僕に一刻の心の休みもなかつた。中隊の中でも存在は右翼となつた六ヵ月ばかり大陸の曠野に轉戰してから上海の司令部付になつて、幾分樂になつたがね。

△是永—僕は兵隊ではなかつたが、戰線擴大とともに經濟關係の要員として南方にやられた。銀行からね一番苦しかつたのはビルマであつた。兵隊が進むとそのあとについていく。敗け戰さとなつてジャングルを敗走する。後からはドカンドカンとうたれるし、泥だらけ、飲まず、食わず、ラングーンからバンコックと歩いてマニラについたらレーテ激戰だ。終戰は現地で迎えて、シンガポールに連れられて通譯に狩り出される。よく生きて歸つてきたとつくづく思うことがある。

×中村—僕のはさつきいつたように、少しのんきであつた。日本籍がなかつたこと、藝能という特殊の社會であつたからかも知れないが。

—司會—どんな仕事をやつたの。

×中村—長谷川一夫が今の東寶劇場で旗あげ興行するのに特別出演したり、東寶映画『あの旗を撃て』に出演したり……。

—司會—あれは傑作だつたというね。——あの映画に出る君の連絡將校のみごとな演技は今でも話題になつているよ。

×中村—それで演技賞を受けたが、戰爭中はつづいて映画の仕事ばかり。

○平林—僕は三年で除隊となつた。太平洋戰爭になつて再召集されるかとヒヤヒヤしていたが、こなかつた滿州に仕事があつたので、家族づれで行つたが——そこで終戰、なにもかも一切を捨てて着のみ着のまま、丸ハダカさ。夫婦で子供三人の手を引つ張つて脫出、日本に着くまでの苦心談は

—司會—語るも、聞くも涙の種だね——。

○平林—實際、今思い出しても目頭にジーンとくることがある。戰爭は終わつた日本のどこに行つても廢墟だ。自分もナシングだ。家族五人をかかえて、これからの生活を考えると焦慮で夜もねられぬ。でも日本に來てからの苦勞と兵隊や滿州からの脫走を考えると負けてなるかと自分で叱りつけて勇氣をふるい起した。自分が幾分でもこうしてやつている力は、そうした苦勞の賜物だと思う。昔から苦勞は自分で買つて出ろというが、全くだ。カナダに最初に渡つて人知れず涙を流した一世の努力が本當にわかるような氣がするよ。

出席者の紹介

是永壽太郎氏(五三)
東京都千代田區丸ノ内一ノ二、三和銀行東京外國部調査役。自宅、東京都港區麻生新龍土町十三。多鶴子夫人との間に一男一女あり。

●本紙廣告料 一行二十仙
(最低チャージ八十仙)

カナダ公正就職法

これにより就職上の差別は禁止されている

この法律の目的は就職上又はユニオン會員になる場合、人種、宗教、ヒフの色および民族などで差別されることのないように保護することにあります。

この法律は雇主又はユニオンに適用されるものでカナダ國内のほとんどあらゆる職業がこの適用をうけます。

この法律により雇主は求職者の人種、宗教、ヒフの色及び民族の異ることを理由に採用を拒否したり、又は差別することを禁止されています。

この法律は更にユニオンに對して勞働者がユニオン會員になることや、人種、宗教、ヒフの色および民族別の理由で就職に差別をつけることを禁止しております。

この法律の下に苦情を申し出たい者、又は證言したりしてこの法律の手續きの手助けする者に對する報復的行爲から保護されています。

就職上における苦情は文書を以て左記へ送るべきです。

Director of Industrial Relations,
Department of Labour
Ottawa.

George V. Haythorne
Deputy Minister

Michael Starr
Minister

日本食品一切
トロント市チエスナッツ街八五
イーオン・トレーディング
YEE ON TRADING CO. Phone EM. 4-3973
85 Chestnut Street, Toronto, Ont.

Continental Family Co-op.
460 Dundas St. W., Toronto
EM. 6-5589 — EM. 6-5711

新ブルーローズ米到着
二十俵限 十四弗九五仙
○ビルチャード 二キャン 七五仙
○いわし味付 一キャン 三〇仙
○あさり貝味付 全 三五仙
○きんぴらゴボー 全 三五仙
○チクボロ零 一包 四〇仙
○千切大根 全 四五仙
○いか塩辛 一瓶 六五仙
○なすからし漬 全 九五仙
魚類、肉類野菜類、その他和洋食料品一切は組合へ御注文下さい。
大陸家庭消費組合
トロント市西ダンダス街四六〇
電話 イーエム六—五五八九
イーエム六—五七一一

YAMASA SHOYU
Sole Agent For Canada
Magill Export & Import Ltd.,
Vancouver, B.C.
日本の味——ヤマサ醤油でおいしくいただいて下さい。
MAGILL EXPORT IMPORT LTD.
P.O. Box 2063
(2309 Grandview Hwy.)
Vancouver 3, B.C.
HE. 4-2522
日本品各種直輸入
マギル貿易商會
日本人部 尾崎逢孝

花
HO. 6-2041
HO. 6-7962
ハナ一切の御用命は親切・勉強の
シヤロン花屋
(イーノー花屋改め)
942 Pape Ave.

ニューカナデアン

The New Canadian
479 Queen St. W.,
Toronto 2B Ont.
Phone: EM. 6-5003

毎週水・土二回發行
購讀料金　半年四弗　一年七弗（前拂）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

恩給増額を審議
十弗増しは二月から

【オタワ發】オタワ保守政府は、いつなんどきでも総選擧に打って出られる段取りとして、老年恩給を月十弗増すことにし、九十万のペンショナーに二月一日からさかのぼつて、これを實施することをあきらかにした恩給案を今週の議會に提出した。下院議會が承認、上院が可決するまでには、かなりのタイムを要するが、ともかくペンション十弗増し、月六十五弗は二月から實施するので、老年ペンショナーおよび六十五才—六十九才の老年扶助金も六十五弗を二月から受けることになる。さらに政府では今后、六十五才—六十九才の今の最低年齢を六十三才からとする考えであることをほのめかしている。

△老年恩給増額に関する審議が今週からオタワ議會ではじまつた。オタワ政府はペンションを月十弗増して六十五弗にする案を提出している。これに反し自由黨は政權を取り戻したあかつきは、一ヵ年間　使用者雇傭者から徴集したのち、月七十弗にすると主張、一方新民主黨は六十五才以上の老人には無條件で月七十五弗のペンションとすると、何れもペンション引上げを唱えているが、オタワ政界筋では、今議會でペンション十弗引上げが通過した途端、議會解散・総選擧となるのではないかと臆測している。

トロントで日本建築材展

トロントの日本ツレード・センターでは四月三十日から五月十一日まで『日本建築材料特別展示會』を開く。展示品目はタオータ品目に指定されていない合板のほか、人造壁板、壁紙、テラゾー・タイル、床張りタイル、板ガラス、金網、プラスチックス成型品、建築用金物類など建築材料一般である。（時事通信）

カナダ一流の結髪師
東京で五新型を紹介

◇日本調ムードのヘア・スタイルを見學、氣に入れば実習してカナダに流行させようという野心満々のカナダの一流ヘアドレッサー三十名が東京で三月に行われる國際ヘアドレッシング競技會に参加することになつている。

◇一行は二月末カナダを出發、歸国までに東京のトップ・サロンをみてまわり、昔風の丸上げカツラの一つや二つを土産に買つて歸ろうという。東京大會ではカナダ選手は〃五つのファンタシ〃のニュー・スタイルを紹介するはず

◇流行に敏感な日本がどんなスタイルを出すかに一行は期待をかけているが、日本婦人の眞赤にそめた頭髪にキモをつぶさなければよいが、といらぬ心配をする者も出ているとか。

東京人口一千万を突破

【東京時事通信】東京都の推定人口は二月一日現在、ついに一千万人を突破した。東(あずま)東京都知事は一日『地球史上初の一千万都市が出現したわけだが、首都建設にいっそうの都民の協力を望む』旨の談話を發表した。

東京都の一日の人口増加は五百人。この増加傾向は當分つづくものとみられている。世界各国の主要都市人口は減少しているのに、ふえる都市は東京都だけとなっている。

△世界一の一千万都市東京は過大都市、過密都市の悩みがますます深刻になるが、都と政府は一九五七年度から二十三區の既成市街地の人口増をおさえ、近縣に衛星都市をつくり、人口の分散をはかる首都圏整備計畫をたてた。しかし都の人口はふえる一方で、計畫の練り直しを迫られている。このため人口増に都の行政が追いつかず、交通マヒ、住宅不足、ゴミの山、すし詰め教室など、都市機能のマヒ現象が起こり、都政の無策ぶりが批判されている。

バリ島におつき

【東京時事通信】バリ島電によると、カゼをひかれてボゴールで一日静養された皇太子さまは、熱も平熱にさがり、元氣になられた。皇太子ご夫妻は三日午后バリ島に到着され、三日はバリ島ですごされた。

日本への施政權返還を國連にはじめて要請!
＝琉球立法院が決議を採擇＝

【那覇時事通信】琉球立法院議會は先週、次のような施政權返還要求の決議を各黨一致で採擇した。決議は日本政府、米國政府、国連本部、国連加盟国に送られるが、立法院が施政權返還について国連向けに決議をしたのはこれが初めてである。

決議は

（一）米国が依然として沖縄の無期限保有を聲明しているのは遺憾にたえない。

（二）われわれはいかなる理由があるにせよ、力によつて民族が分離され、他国の支配下におかれることは近代世界では許されるべきでないことを強調し、国連加盟国が日本の領土内で住民の意思に反して不當な支配がつづけられていることに注意を喚起し、米国が速かにその不當を改め、施政權を日本に返還することを要求する。同時に日本が強力な外交措置をとることを強く要請するというものである。

外務省の見方

【東京時事通信】沖縄の施政權返還決議について、日本外務省筋ではその趣旨はわかるが、国連加盟国に訴えてはたして効果があるかどうか疑問視している。

ケネディ日本語で挨拶

【東京發】ロバート・エフ・ケネディ米司法長官夫妻は四日午后、羽田空港に安着したが、出迎え人による騒々しい歓迎をうけ、記者寫眞班らにかこまれて、身動きもできないほど。ケネディ司法長官は日本語で『兄の大統領から日本のみなさんによろしく』と一言挨拶するや爆笑と拍手がわいたが、それから英語で『日本の工場、農園そして大學を見學したい、とくに一人でも多くの日本人と會つて話したい』と語った。ケネディ長官の滞在六日間の日程はぎっしり詰っているあわただしい毎日である

マネはよいけれども
これはどうかと思う

【東京發】外國の都市をマネたでもあろうか、近ごろ銀座にしやれたサカズキ形のクズかごがおかれるようになつた。日本の代表的な商店街である銀座に紙クズが散らかっているのは、けっしていい風景ではない。どこのマネでもいい、またたれが設置したのかも知らないが、まことに結構なことだ。

△ただ、このクズかごに英語で〃TRASH〃と書いてあるのは、どういうわけか。なにも国粋主義をふりまわすわけではないが、なぜ日本語で『クズ入れ』とでも書かなかったのだろう。銀座は日本の東京の銀座だ。そこ歩くのは壓倒的に日本人だ。老人もこどもも歩く。そう英語のわかる人間ばかり歩くわけでもあるまいし、英米人が歩くのはまれだ。英語のわからない日本人には、せっかくの施設がなんのためにあるのか、わからないだろう。

キューバ制裁加る
米國が全面的禁輸を計画

【ブエノスアイレス發】先月末、米州機構外相會議が十四票（棄權六カ国）で米州機構からキューバ追放を承認したが、そこまでしなくてもよかろうと、キューバに對して生ぬるい態度を示して棄權したアルゼンチンのフロンデジ大統領は同国軍部から最後的通牒をうけて壓迫され、アルゼンチンはキューバとの外交関係断絶に傾きかけている。

【ワシントン發】ケネディ米政權はキューバに對して全面的輸入禁止の計畫をたてている。米国はキューバから年間三千五百万弗價格の物品を輸入しているもので、米国の禁輸は米州機構がキューバ追放を承認したのち打たれた手である。

【ハバナ發】キューバのキャストロ首相は米州機構から追放されることに對し『キューバにおける革命はやがて巨人の歩みの如く中南米を闊歩することになろう』と演説、米国の禁輸のおどかしには平氣であると叫んでキューバ群衆から大喝采をうけた。

英首相の人氣
大學生に悪い

【英国、オックスフォード發】數百名のオックスフォード大學生はマクミラン首相が同大學保守黨クラブ員に講演するため先週末來校したさい、多數の學生から散々野次られて辞職せよと迫られた。英保守黨議員の有力者レッジー・パーク卿も、『マクミラン首相は老人（六八）だ。決斷力に乏しく、昨日はこういい、今日はこういうような豹變よりでは、とても英国の前途を靜職まかせれらない、あつさりすべきである』といつている。

桑港文化センター

【ホノルル發】桑港日本人街に近く建設される文化センター内に米国最大のレストラント劇場が千土地興業會社の手によつて年内起工の計畫を持っているが、同社々長松尾國三氏が歸路ホノルルで同劇場の開場式には長谷川一夫、勝新太郎らの歌舞伎ならびに大阪松竹歌劇團一行百名や五十人の舞妓と三十人の藝者を渡米出演さすと語っている。

Let's Learn Japanese

LESSON FOUR: KYO WA NAN NICHI DESUKA
—WHAT'S TODAY?

A: Kyo wa nan nichi desuka?
B: Kyo wa ichi gatsu no niju-go nichi desu.
A: Kyo wa nani-yobi desuka?
B: Kyo wa moku-yobi desu.

Translation

A: What's today?
B: This is the twenty-fifth of January
A: What day of the week is this?
B: This is Thursday.

The same conversation, but between two men:

A: Kyo wa nan nichi da?
B: Niju-go nichi da.
A: Nan-yobi da?
B: Mokuyo-bi dayo.

The same conversation, but between two women:

C: Kyo nan nichi ka shira?
D: Ichi gatsu no niju-go nichi desho.
C: Nani-yobi?
D: Moku-yobi yo.

Nisei In Int'al Student Fest.

TORONTO.—The Nisei Student's Club will be participating in the International Student Festival on Feb. 9 and 10 at the Ontario College of Education at 371 Bloor Street West. Exhibits will open at 7:30 P.M. and performance will begin at 8:00 P.M.

The Japanese portion will consist of a demonstration of NOH dancing by Mr. Fumio Otsuka. Also a display of Japanese dolls will be shown.

The Festival is sponsored by the International Students' Council—a federation of the various campus foreign student, ethnic, language and international clubs—and is dedicated to the establishment of an International Students' Centre at the University of Toronto. Proceeds from the Festival go to the University of Toronto International Student Centre Fund. Through the medium of the Festival, the various participating organizations are brought together in a spirit of fellowship and mutual understanding.

Mr. Dave Gasser will direct and coordinate this year's program. Well-known for his creativity and wide experience in this field, his talents will do much to ensure the success of the Festival.

The University of Toronto's International Students' Festival is the most lavish and most carefully authentic one of its kind in Canada (and probably in all of North America). This is a unique opportunity for you to participate in an exciting, meaningful, and memorable event.

Tickets are $1.25 and are available at the Student Administrative Council office, FROS—45 Willcocks St., SCM office, and through the representatives of the participating organizations. As last year's Festival had a capacity audience, tickets should be obtained early to avoid later disappointment.

Actor Dies

TOKYO.—Tokizo Nakamura, 34, well known Kabuki actor, died last week of a heart attack at his home here.

dates and doings

Toronto Sangha's Adult Social Nite Feb. 10

TORONTO. — The Toronto Sangha will be sponsoring an Adult Social Night, to welcome new members to the club on Saturday, February 10th, at the Toronto Buddhist Church Hall, commencing at 8:00 p.m.

An invitation is extended to all to join in a evening of novelty games, sing songs, and Twist (also, regular dancing for the smoothies.)

A buffet-style supper will be served. Admission is $1.00 per couple; 50c per person; and new members FREE.

All Dana's ladies (and husbands)—are cordially invited.

Remember the date—February 10th.

Sangha

• • •

Y.B.A. Dance At Settlement House Feb. 10

TORONTO.—Have you got the "Can'tdothetwistititis"? Do you feel tired and out of sorts? Have your friends deserted you? Have the long winter blues got you down? Doctor R. U. Dead prescribes:

One dose of Jr. YBA's gala sports spectacular at the University Settlement House (23 Grange Avenue behind the Art Gallery) from 8:00 to 10:00 P.M. on Saturday, Feb. 10.

Having taken the prescribed dosage of badmington, volley ball, and floor hockey, you will be sufficiently recovered to partake the refreshments offered by the Juniors. For sure results you must wear running shoes. The Honorarium is 35 cents for members and 75 cents for non-members.

Y.B.A.

• • •

Peppermint Ball At War Amputees Feb. 24

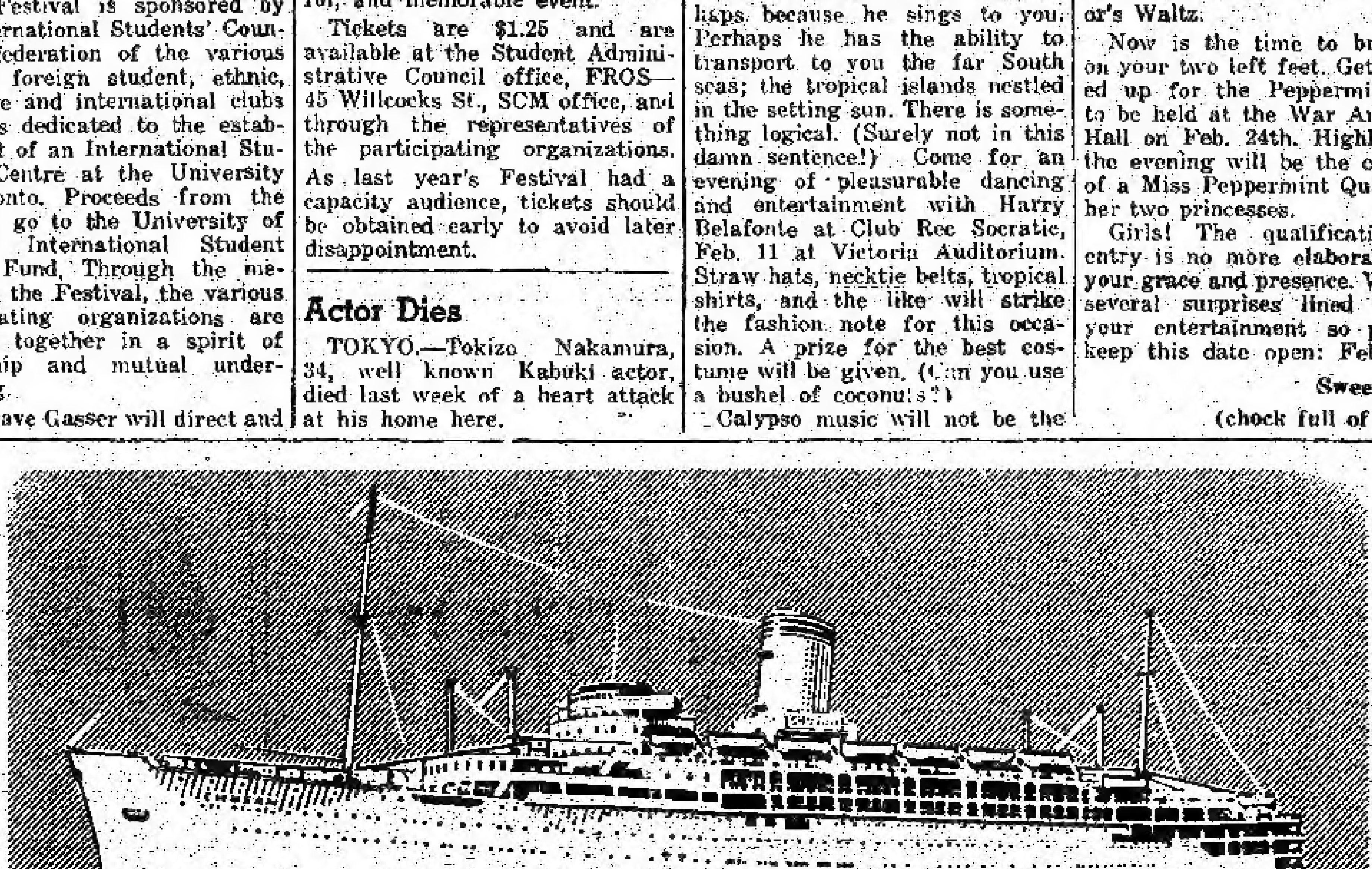
TORONTO. — The blaze of faceless people strong at the footlights yelling for more! What mysterious charm has this man on the vast audience that makes them clamour for more? Perhaps because he sings to you. Perhaps he has the ability to transport to you the far South seas; the tropical islands nestled in the setting sun. There is something logical. (Surely not in this damn sentence!) Come for an evening of pleasurable dancing and entertainment with Harry Belafonte at Club Rec Socratic, Feb. 11 at Victoria Auditorium. Straw hats, necktie belts, tropical shirts, and the like will strike the fashion note for this occasion. A prize for the best costume will be given. (Can you use a bushel of coconuts?)

Calypso music will not be the only highlight of the evening. We like to please at least half the crowd. Dance a passionate tango, a capricious Cha Cha, or glide gracefully around the dance floor to the tune of the Emperor's Waltz.

Now is the time to brush up on your two left feet. Get polished up for the Peppermint Ball to be held at the War Amputees Hall on Feb. 24th. Highlight of the evening will be the choosing of a Miss Peppermint Queen and her two princesses.

Girls! The qualification for entry is no more elaborate than your grace and presence. We have several surprises lined up for your entertainment so plan to keep this date open: Feb. 24.

Sweet Marie
(chock full of them!)



サービス満点で、家族的船室のある、太平洋上最も
迅速な豪華船にて、經済的なご訪日はいかがです！

日本を御訪問に、新しい渡航法として、P&Oオリエント汽船會社のツーリスト級を、御利用なさることです。

P&Oオリエント汽船會社の所屬汽船は、太平洋上で、最大且つ迅速な豪華船にて、靜穏な航海をつづける爲め船体に安定裝置が施こされてあり、桑港と横濱間（途中布哇を經由）を、僅か十二日間で航行致しています。

皆様にとつて、この海の御旅行は、楽しい休日の如きもので、船内には、映畫場あり、水泳プールあり、其他種々なスポーツの設備があります。

又お食事は、美味な最高級の日本食或は洋食の何れにても、お好みに應じ、スチュワーデスがサービス致しております。

尚日本への往復料金は、ツーリスト級で、金六百四十四弗より又一等級は、金八百五十六弗より種々あります。且つ片道を飛行機で片道を當P&Oオリエント汽船を御利用なされても、その往復料金は、一割引の特典があります。

當汽船會社其他詳細な事項に關しましては、最寄りの旅行案内所又は直接本社へ、お尋ねの程を願います。

晩香坡より日本行
一九六二年
三月六日
五月五日
六月廿一日
八月六日
十月八日
十一月廿一日

P&O-Orient Lines

ピ・オ・オリエント汽船會社

CLASSIFIED

Female Help Wanted

EXPERIENCED operators on dresses wanted. Bluebird Dress Company, 444 Adelaide Street West (Toronto)

A FEW WAITRESSES. Part or full time. Apply Nikko Garden, 460 Dundas Street West, Toronto.

Domestic Help Wanted

FURNISHED apartment in return for wife's services, couple only, wages. Bathurst and Eglinton district. Phone RU. 2-1501 (Toronto).

DOMESTIC HELP. Private room and bath room. Family with no children. Good wages. Phone RO. 2-7593 (Toronto).

Rooms To Let

FURNISHED room-bedroom and kitchen, second floor, College and Dufferin, phone after 6:00 P.M. LE. 5-7004 (Toronto)

THREE UNFURNISHED rooms, (Kitchen and Two Rooms). Ossington and Dundas. Phone after six. 537-2237 (Toronto)

Pen Pals Wanted

PEN PALS WANTED. Wish to correspond with High School students in grade IX and X in English. Reply to Miss Reiko Murakami (16) 1-A101-Cho, Nishi-ku, Ube City, Yamaguchi-Ken, Japan.

PATRONIZE

OUR ADVERTISERS

it is a good policy to
have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN
INSURANCE AGENTS
464 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

SADAO NIKAIDO
for fine photographs
TORONTO
71 TANSLEY AVE.,
SCARBORO, ONT.
Phone AM. 5-8446.

Good Reading for the Whole Family

• News
• Facts
• Family Features

The Christian Science Monitor
One Norway St., Boston 15, Mass.

Send your newspaper for the time checked. Enclosed find my check or money order. 1 year $20 ☐
6 months $10 ☐ 3 months $5 ☐

Name

Address

City Zone State

Shinto Wedding Held For American Kendoist

TOKYO.—A California college lecturer flew across the Pacific with his Japanese wife to get married for the second time. But this time in Japanese style.

Gordon Warner, 48, and his wife, Izumi, 36, who were married in the First Congregational Church in Los Angeles last year, were united again last week by Japanese Shinto priests at a Tokyo Shinto shrine. They wore traditional Japanese wedding dress.

Their "Japanese wedding ceremony" was arranged by Junzo Sasamori, a member of the upper house of the Japanese Diet.

Later they cut a two-feet high wedding cake at a reception before prominent Japanese guests, including Toshiro Mifune, internationally known movie actor noted for his samurai roles. The cake was sliced with a Japanese samurai sword.

Warner, lecturer at Long Beach State College, is holder of the fifth rank in Kendo—Japanese fencing—and a member of the Japan Kendo Association. His wife, the former Izumi Makiyama, is a physician by profession.

The 6-foot-5 fencer said he has been an admirer of the samurai —Japanese ancient warriors — and their way of life so he and his wife came to Japan for their second wedding.

This is Warner's sixth visit to Japan since 1937.

Japan Bettors Win Less

MIAMI.—Japanese horseplayers have fewer mechanical devices at their disposal than Americans and the government takes a bigger slice of the bettor's money.

This was reported by three Japanese horsemen who are on a tour of European and American race tracks. They spent the weekend in Miami.

"There is a lot of similarity in our operations," said H. Sotome, director and manager of Nosawa and Co., Ltd., of Tokyo, who acted as spokesman for the trio.

"We have automatic starting gates at some tracks and wooden gates at others, but we do not have the selling machines--not yet. We do have the odds boards however."

At Hialeah, by contrast, all tickets are sold through machines and there are machines where a bettor may insert a $5 bill and punch a button for the ticket.

Japanese bettors can wager the triple, picking winners in the first three races, but there are no daily doubles. The triple sometimes pays off in what Sotome called "big money."

The government takes 10 per cent of the money wagered, and the track gets 15 per cent. In Florida the state gets eight per cent and the track seven.

"Our horses run a shorter distance—not over a mile," Sotome said. "Some of our races are run clockwise and some counterclockwise.

"Some tracks operate only on Saturdays, Sundays and holidays but somewhere in Japan there is a race 365 days a year.

Japan has two or three grass courses but most of the country's 43 tracks have dirt running strips. Some races have 23, 32 or 34 horses in the field.

Purses are smaller than those in America, and bets run 100, 500 or 1000 yen. (In the official rate of exchange, 360 yen equal $1.)

Sotome left Nippon last August and Mikio Nishiyo, manager of the Tokachi Federation of Cooperative Agricultural Associations of Hokkaido joined him in September. They bought some stock at Newmarket in England and visited tracks on the continent.

Vancouver Judo

VANCOUVER.—Lorenzo Bouchard of the Vancouver Judo Club won the featured first-degree Black Belt championship at the 11th annual Vancouver Club tournament.

Bouchard, 25, a three-year veteran defeated Doug Graham of Washington by a split decision in the final match.

The second-degree round robin event was taken by Lanky Inouye of Victoria who won over Vancouver's Dave Caulfield in the final, after Caulfield injured his right arm.

Shuji Tabata of Kamloops won the senior event, defeating Gary Osaki of Steveston in the final and the junior event went to T. Tsumura of Steveston who defeated Gary Bosence of Victoria.

Japan Satellite '68

TOKYO.—Japan is planning to build its own space satellite for a possible launching in 1968, a Japanese newspaper reported.

The mass-circulation Asahi Shimbun newspaper said preliminary plans have already been drawn up by Prime Minister Hayato Ikeda's space development council.

The council will submit a report to the prime minister on the project sometime before the end of May, the paper said.

The first satelite will be built in Japan but launched by the U.S. the paper said.

Later space shots will be handled by Japan if the project proves feasible.

ANCIENT GAME

Field hockey is believed to be the oldest game in the world played with a ball and a stick. Historians say it was originated in Persia around 2,000 B.C.

Brief Briefs

Extend Air Lines

TOKYO.—Japan and Indonesia have signed an agreement to permit mutual extension of their airline services into both countries.

* * *

Auto Output Soars

TOKYO. — Japanese auto makers turned out more cars in 1961 than ever before. The automobile industry association said total motor vehicle production reached 813,920, compared with 481,549 in 1960.

* * *

1st Japan Rocket

TOKYO.—A symbolic six-foot-long rocket was fired in southern Japan this week to mark the ground-breaking ceremony for Japan's new rocket-launching base, to be built by Tokyo University at a cost of about 200,000,000 yen (about $560,000).

* * *

Attacked By Reds

TOKYO.—A Japanese fishing boat operating in the Yellow Sea was fired upon by a Communist Chinese vessel, the Japanese Maritime Safety Agency reported.

The agency said one of the 12 crewmen of the No. 61 Fukuho Maru was wounded.

* * *

Aged Patients Die

TOKYO.—Fire destroyed a Tokyo suburban hospital caring for 53 bed patients. Seven were burned to death.

The other 46 patients were rescued from the two-story wooden Sato Hospital.

The dead were in their 60s and 70s.

* * *

Sleepy Thieves

KOSHIGAYA, Japan, — Two teenagers made the mistake of taking a large dose of sleeping pills before snatching a watch from a jewelry store.

Witnesses watched the boys "slow motion" flight down the street and directed police, who found the pair propped against a building fast asleep.

* * *

"My Geisha", Knocked

LONDON, Eng.—"My Geisha," an American color movie filmed in Japan, received a lukewarm reception from London critics recently.

They thought the film was a waste of talents of the star, Shirley MacLaine.

The London Times said the drawback was that Miss MacLean, "compelled to subdue her personality to the task of impersonating a geisha, is seldom allowed to exploit her own considerable talents as a humorist of the Western world."

The London Evening News said the film typified the Hollywood approach by taking "too rapid, too superficial a glance at Japan's customs to comprehend the philosophy behind them."

THE NEW CANADIAN

Published on Wednesday and Saturday of each week as a medium of expression and news outlet among those of Japanese origin in Canada

T. UMEZUKI, Publisher

RICK MATSUMOTO—English Editor

KEN MORI—Japanese Section Editor & Advertising

EM. 6-5905 479 QUEEN ST. W., TORONTO 2-B, ONTARIO

Authorized as second class mail by the Post Office Department, Ottawa, and for payment of postage in cash.

Casey's Corner . . .

Continued from page 1

Toronto.

Last year they donated the proceeds of a evening's performance of this prize winning play to the Japanese Canadian Centre. Roshomon was directed by Japan-born, John Holmes; it was adapted from a short story by the great, Ryunosuke Akutagawa.

This year their first play is entitled, "Six Days And A Dream," and opened on January 29th.

* * *

A LOT OF READERS have asked me what ex-editor, Jerry Kutsukake is doing. He visited me a couple of weeks ago and told me he has been selling Encyclopaedia Britannicas. But now he is working as a trouble shooter for a plastics company. He has some interesting plans for the future.

* * *

JAPAN TRAVEL BUREAU has recently published a 198-page book on the Japanese film industry entitled, Japanese Movies". It is written by Donald Ritchie.

This new book, which contains some 65 illustrations, is published as Volume 27 of the Tourist Library series and is priced at $3.25. It should be available at all Japan Tourist Bureaus.

* * *

JUDO WORLD—a monthly judo magazine—has been gaining enormous popularity during the past year, and true to its title covers the world. Subscribers are located in Korea, Japan, Argentina, Australia, Guatemala, Dominican Republic, Brazil, Mexico, Germany, Israel, France, England, Scotland, Ireland, Manila, United States, Hawaii, and of course Canada, where it is published.

This month, Editor Earl Homewood, has brought out another interesting issue with many pictures of the world championship bout in Paris. Tecnical Advisor for this magazine is Judo-King Mr. Frank Hatashita. Anyone interested can get further information by writing to: Judo World, 215 Sloane Avenue, Toronto 16, Ontario.

ALL TYPES
Upholstered Furniture
Free Estimates
Prompt Service
Donwell Upholsterer
Phone
RU. 8-4900 — RO. 7-6078
S. Nagasuye — D. Mitsuhata

HAYASHI studio...
CAMERAS PHOTO SUPPLIES
1384½ Queen W.
Toronto — LE. 2-6378

For Complete
Real Estate Service
Call
TOSH IWAI
Real Estate Broker
Bus. HO. 9-0551
Res. OX. 4-9872
1573A DANFORTH AVE.
(at Coxwell)
TORONTO REAL ESTATE
BOARD PHOTO CO-OP

TUXEDO JUNCTION
FORMAL RENTALS

See SUS NAGAI
Phone WA. 4-8427
432 Parliament Street
TORONTO

F. A. BREWIN, Q.C.
Barrister & Solicitor
Cameron, Weldon
Brewin & McCallum
372 Bay St. — Toronto
EM. 3-4361

Lucien C. Kurata
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Office Hours Saturday
October to April Inclusive
62 RICHMOND ST. WEST
Suite 313 Temple Building
TORONTO
EM. 6-3323 — Res: RO. 7-3637

Give Blood
CALL YOUR RED CROSS

OFFICE
EM. 4-1394
EM. 4-1395
RESIDENCE
2 Vesta Drive
HUdson 5-1353
A. E. McKaque, Q.C.
Barrister & Solicitor
NOTARY PUBLIC
Northern Ontario Building
Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

CONTINENTAL FAMILY CO-OP
JAPANESE AND
OCCIDENTAL FOODS
fresh meat and fish
order Thurs. and Fri.,
FREE PARKING AT
REAR OF STORE
460 DUNDAS STREET WEST, TORONTO
Phone EM. 6-5589 • EM. 6-5711
FREE DELIVERY EVERYDAY

JUDO EDUCATIONAL CENTRE
BASIC and ADVANCED INSTRUCTIONS
of KODOKWAN JUDO
GLEN N. KAWANO — 131 COXWELL AVE., TOR. 5
KODOKWAN 4TH DAN — HO. 8-0736

YAMASA SHOYU
Magill Export Import Ltd.
Box 2003
(2909 Grandview Hwy.)
Vancouver, B.C.